



Universidad Nacional del Comahue
Consejo Superior

ORDENANZA-N° 0433.....

NEUQUÉN, 30 AGO 2019.....

VISTO, el Expediente N° 00353/18; y,

CONSIDERANDO:

Que, mediante dicho expediente la Subsecretaria de Relaciones Internacionales eleva al Consejo Superior para su aprobación el Convenio General de Cooperación Académica entre la Pontificia Universidade Católica de São Paulo, Brasil y la Universidad Nacional del Comahue;

Que, ambas partes convienen en promover la cooperación en áreas de interés común, desarrollando y ejecutando, entre otras, las siguientes actividades: 1. Acciones conjuntas de investigación; 2. Coloquios y seminarios; 3. Intercambio recíproco de información y publicaciones; 4. Intercambio de docentes e investigadores; 5. Intercambio de estudiantes; 6. Otras actividades de interés común;

Que, la Dirección de Asuntos Jurídicos informa que, analizado el texto del Convenio remitido, no se formulan observaciones al mismo;

Que, la Comisión de Interpretación y Reglamento emitió despacho recomendando aprobar la firma del Convenio General de Cooperación Académica entre la Pontificia Universidade Católica de São Paulo, Brasil y la Universidad Nacional del Comahue;

Que, el Consejo Superior en sesión ordinaria de fecha 06 de diciembre de 2018, trató y aprobó el despacho producido por la Comisión;

Por ello:

**EL CONSEJO SUPERIOR DE LA UNIVERSIDAD NACIONAL DEL COMAHUE
ORDENA:**

ARTÍCULO 1°: APROBAR el Convenio General de Cooperación Académica entre la Pontificia Universidade Católica de São Paulo, Brasil y la Universidad Nacional del Comahue, que se adjunta a la presente como Anexo Único.

ARTÍCULO 2°: REGÍSTRESE, comuníquese y archívese.


Ing. Atilio SGLIAZZINI MAZUEL
Secretario Consejo Superior
Universidad Nacional del Comahue


Lic. GUSTAVO V. CRISAFULLI
RECTOR
Universidad Nacional del Comahue



FUNDAÇÃO SÃO PAULO
mantenedora da
Pontifícia Universidade Católica de São Paulo



**CONVÊNIO GERAL DE COOPERAÇÃO ACADÊMICA ENTRE A
PONTIFÍCIA UNIVERSIDADE CATÓLICA DE SÃO PAULO
E A UNIVERSIDAD NACIONAL DEL COMAHUE (ARGENTINA)**

Pelo presente instrumento particular, de um lado, a **PONTIFÍCIA UNIVERSIDADE CATÓLICA DE SÃO PAULO**, doravante denominada **PUC-SP**, entidade sem fins lucrativos, com Estatuto registrado à margem do registro da Fundação São Paulo sob o nº 551455, no 4º Oficial de Registro de Títulos e Documentos e Civil de Pessoa Jurídica da Comarca da Capital de São Paulo, com sede na Capital do Estado de São Paulo, na Rua Monte Alegre, 984, Perdizes, neste ato representada, nos termos do Art. 49, I e X do mesmo Estatuto, por sua **Reitora, Marla Amalia Ple Abib Andery**, brasileira, casada, professora universitária, portadora da Carteira de Identidade RG nº 5428778 – SSP/SP e do CPF nº 006.575.078-06, com endereço comercial supracitado, devidamente autorizada por sua mantenedora **FUNDAÇÃO SÃO PAULO - FUNDASP**, pessoa jurídica de fins não econômicos, com Estatuto registrado sob o nº. 526748, no 4º. Oficial de Registro de Títulos e Documentos e Civil de Pessoa Jurídica da Comarca da Capital de São Paulo, com sede nesta Capital, na Rua João Ramalho, 182 - Perdizes, devidamente inscrita no CNPJ sob o nº. 60.990.751/0001-24, representada **sempre em conjunto de dois**, na forma de seu Estatuto Social, por seus **Secretários Executivos e Procuradores, João Julio Farias Junior**, brasileiro, solteiro, administrador de empresas, portador da Carteira de Identidade RG nº. 13.877.853-SSP/SP e do CPF nº. 014.712.388-73 e **José Rodolpho Perazzolo**, brasileiro, solteiro, advogado, portador da Carteira de Identidade RG nº. 9.464.328-SSP/SP e do CPF nº. 073.370.258-90 e sua **Procuradora Ana Paula de Albuquerque Grillo**, brasileira, casada, advogada, portadora da Carteira de Identidade RG nº 28.156.144-8-SSP/SP e do CPF nº 257.956.268-05, todos com endereço comercial supracitado, e, de outro lado, a **UNIVERSIDAD NACIONAL DEL COMAHUE**, doravante denominada **UNCo**, com endereço legal em Buenos Aires 1400, Ciudad de Neuquén, CP Q8300lxb, Província de Neuquén, Argentina, neste ato representada pelo seu **Reitor, Lic. Gustavo Victor Crisafulli**, argentino, casado, professor universitário com D.N.I. nº. 12.474.485 resolvem, de comum acordo, firmar o presente Convênio Geral de Cooperação Acadêmica, com a intenção e objetivo de estabelecer um trabalho cooperativo entre as duas Instituições no âmbito do ensino e da pesquisa e de demais atividades acadêmicas, incluindo aqui atividades concernentes a todos os campos de interesse acadêmico das duas Instituições, o qual reger-se-á pelas seguintes cláusulas e condições:

CLÁUSULA PRIMEIRA - DO OBJETO

A PUC-SP e a UNCo concordam em promover a cooperação nas áreas de interesse comum, por meio das seguintes atividades:

1. Ações conjuntas de pesquisa;
2. Organização de eventos e seminários;
3. Intercâmbio de informações e publicações;
4. Intercâmbio de docentes e pesquisadores;
5. Intercâmbio de estudantes;
6. Outras atividades de interesse comum.

CLÁUSULA SEGUNDA - DAS MODALIDADES DE COOPERAÇÃO

Cada programa de cooperação a ser desenvolvido no âmbito deste Convênio Geral será objeto de um Convênio Específico que delimitará a área disciplinar envolvida e os objetivos do programa, além das condições e modalidades de sua operacionalização.

CLÁUSULA TERCEIRA – DA AUSÊNCIA DE ÔNUS FINANCEIRO

O presente convênio é uma declaração de intenções e não implica em obrigações financeiras por quaisquer das Instituições signatárias.

CLÁUSULA QUARTA - DA PROTEÇÃO DOS DADOS

As partes reconhecem o caráter reservado de toda a informação confidencial intercambiada durante a execução do presente convênio, que não poderá ser revelada a terceiros nem utilizada para fins diferentes aos estabelecidos, sem prévia autorização escrita da pessoa que a forneceu. Quando necessário, as partes podem acordar, de forma expressa e formalmente ao contrário.

As partes se comprometem a manter a mais estrita confidencialidade sobre as informações, dados e documentos a que tenham acesso em virtude deste Convênio ou de Convênios específicos a ele vinculados, não podendo utilizá-las para usos diferentes daqueles nele previstos, e fazem constar, de maneira expressa, que observarão o cumprimento da norma de proteção de dados

Rua João Ramalho, 182 - São Paulo/SP - CEP 05008-000 - Fone: (11) 3670-3315 - Fax: (11) 3670-3358
<http://www.pucsp.br/> - fundacaosaopaulo@pucsp.br



FUNDAÇÃO SÃO PAULO
mantenedora da
Pontifícia Universidade Católica de São Paulo



peçoais aplicáveis a cada caso. Nos termos deste Convênio, não será permitido o acesso a dados de caráter pessoal nem seu tratamento ou transferência a terceiros não autorizados por lei.

Por "confidencialidade de informações" entende-se todo tipo de informação ou conhecimento de natureza científica, técnica, econômica, como dados, *know how*, procedimentos, design, rascunhos, forograis, projetos, monografias, amostras, relatórios, assim como eventuais resultados de qualquer trabalho de pesquisa e elaborações que derivem deles, e toda outra informação a qual expressamente se designe esse caráter.

Em relação aos dados pessoais, as partes se comprometem a manter sua estrita confidencialidade, no âmbito da legislação vigente em cada país.

CLÁUSULA QUINTA – DA PROPRIEDADE INTELECTUAL

A propriedade intelectual das atividades produzidas/realizadas no âmbito do presente Convênio será definida nos Convênios Específicos, quando for o caso.

CLÁUSULA SEXTA - DA DURAÇÃO DO INSTRUMENTO

Este Convênio Geral de Cooperação Acadêmica entrará em vigor a partir da data da sua última assinatura. Será válido por 5 (cinco) anos, sendo necessária a formalização de Termo Aditivo, devidamente assinado pelos representantes legais de ambas as partes envolvidas, para que seja estendido o seu período de vigência.

Parágrafo único – A parte que não tiver interesse na renovação do prazo de vigência deste Convênio deverá informar a outra parte, por meio de notificação escrita, com antecedência mínima de 90 (noventa) dias, sem prejuízo das atividades que estiverem em andamento.

CLÁUSULA SÉTIMA – POLÍTICAS E PRÁTICAS DE COMPLIANCE

Para o cumprimento deste instrumento, nos termos da Lei nº 12.846/2013 (Lei Anticorrupção), as partes não poderão oferecer, dar ou se comprometer a dar a quem quer que seja, ou aceitar ou se comprometer a aceitar de quem quer que seja, tanto por conta própria, quanto através de outrem, qualquer pagamento, doação, compensação, vantagem financeira ou benefício de qualquer espécie que constituam prática ilegal ou de corrupção, de forma direta ou indireta seja relacionada ou não a esse contrato.

Parágrafo primeiro - A UNCo obriga-se a cumprir todas as regras estabelecidas pela **FUNDASP**, conforme previsão do Termo de Compromisso anexo, manifestando o seu compromisso a todos os itens, em especial ao item 6, de maneira que as informações e os documentos ali relacionados estejam adstritos unicamente ao objeto deste contrato.

Parágrafo segundo - A UNCo declara ter conhecimento do Código de Ética da **FUNDASP**, publicado em seu site: http://www.pucsp.br/fundasp/downloads/codigo_etica.pdf, comprometendo-se a observá-lo nos seus exatos termos.

Parágrafo terceiro - As partes declaram que, no desenvolvimento de suas atividades, promovem, mantêm, executam e apoiam a aplicação de práticas de fomento à responsabilidade social, em especial:

- Não utilizar, para qualquer atividade relacionada à execução dos serviços, mão-de-obra infantil, observando estritamente a regra prevista no inciso XXXIII do art. 7º da Constituição Federal¹, exigindo que a referida obrigação também seja cumprida por seus subcontratados;
- Não se envolver ou apoiar qualquer prática de trabalho forçado, assim entendido, como o trabalho extraído de uma pessoa sob a ameaça de penalidade física ou aquele que é realizado como meio de pagamento de débito anterior;
- Promover a melhoria contínua de práticas fomentadoras da responsabilidade social.
-

¹ Art. 7º, XXXIII, da Constituição Federal – "proibição de trabalho noturno, perigoso ou insalubre a menores de dezoito e de qualquer trabalho a menores de dezesseis anos, salvo na condição de aprendiz, a partir de quatorze anos; (Redação dada pela Emenda Constitucional nº 20, de 1998)"





FUNDAÇÃO SÃO PAULO
mantenedora da
Pontifícia Universidade Católica de São Paulo



CLÁUSULA OITAVA – RESOLUÇÃO DE CONTROVÉRSIAS

Para dirimir quaisquer dúvidas que possam ser suscitadas na execução e interpretação do presente convênio, as partes empreenderam esforços na busca de uma solução consensual. Não sendo possível, as partes indicarão, de comum acordo, um terceiro, pessoa física, para atuar como mediador.

E por estarem justas e contratadas, as partícipes assinam o presente convênio em 04 (quatro) vias de igual conteúdo e forma, sendo 02 (duas) em português e 02 (duas) em espanhol, na presença das testemunhas abaixo, para que surta os devidos efeitos.

Negativa de Teste de 2019.

Gustavo Victor Crisafulli

Reitor da Universidad Nacional Del Comahue

São Paulo, 18 de 04 de 2019.

Maria Amalia Pie Abib Andery
Reitora da PUC-SP

João Julio Farias Junior
Secretário Executivo da Fundação São Paulo

José Rodolpho Perazzolo
Secretário Executivo da Fundação São Paulo

Ana Paula de Albuquerque Grillo
Procuradora da Fundação São Paulo

Testemunhas:

Nome:

ID: Sheila Pacheco

RG nº 24.989.265-6
CPF nº 182.469.308-77

Nome:

Priscila
Priscila de Melo Mariano

ID: RG nº 49.170.796-4
CPF nº 399.007.848-80





FUNDAÇÃO SÃO PAULO
mantenedora da
Pontifícia Universidade Católica de São Paulo



ANEXO – TERMO DE COMPROMISSO

- 1) O **COMPROMITENTE** para os fins de cumprimento das obrigações assumidas no instrumento celebrado e neste Termo de Compromisso, será responsável, pelos atos e omissões de seus representantes legais, prepostos e colaboradores, por si e por todas as unidades de seu grupo.
- 2) O **COMPROMITENTE** deverá cumprir todas as leis e normas brasileiras ou estrangeiras aplicáveis ao escopo deste instrumento e àquelas específicas à sua atividade, incluindo, sem limitação a Lei nº 12.846/13 e seu decreto regulamentador nº 8.240/15; bem como Convenções e Pactos Internacionais dos quais o Brasil seja signatário.
- 3) O **COMPROMITENTE** declara e garante, que na execução do instrumento e na consecução de seus objetivos sociais:
 - (a) Não ofenderá, dará, fará, prometerá, pagará e/ou autorizará, direta ou indiretamente, pagamento em dinheiro, presentes, objetos de valor ou mesmo com valor insignificante, a órgão público ou a pessoa que seja autoridade ou funcionário que ocupe cargo público, de qualquer instância da Administração Pública, de qualquer ente federativo da administração direta ou indireta, de qualquer organização pública nacional e/ou internacional, de partidos políticos, bem como a candidato ou nomeado a cargo político ou governamental;
 - (b) Não receberá, transferirá, manterá, usará, ocultará e/ou dissimulará a disposição, natureza, origem, localização, movimentação ou propriedade de bens, direitos ou valores resultantes de qualquer atividade criminosa;
 - (c) Não manterá relacionamento profissional com pessoas físicas ou jurídicas integrantes de esquemas de corrupção, lavagem de dinheiro, tráfico de drogas, terrorismo, violação de embargos econômicos ou militares;
 - (d) Não farão uso de qualquer prática discriminatória no cotidiano do trabalho.
- 4) O **COMPROMITENTE** não poderá subcontratar ou ceder os direitos e obrigações deste instrumento a quaisquer terceiros.
- 5) O **COMPROMITENTE** declara que segue os mais elevados padrões de transparência e as melhores práticas concorrenciais, de forma justa e ética, jamais atuando ou colaborando em ações fraudulentas ou que desequilibrem concorrências das quais participe.
- 6) Para fins de auditoria de verificação de conformidade com o disposto neste Termo, no instrumento ou na legislação aplicável, o **COMPROMITENTE** deverá prestar informações financeiras, legais, contábeis, operacionais e regulatórias solicitadas pela **FUNDASP** ou pela própria empresa de auditoria, relacionadas ao objeto contratado, no prazo estabelecido pela requerente.
- 7) Salvo se previamente autorizado por escrito pela **FUNDASP**, o **COMPROMITENTE**, obriga-se a não utilizar o nome, logotipo, marca, patente ou qualquer outra propriedade intelectual da **FUNDASP**, para quaisquer propósitos, incluindo, mas não se limitando a fins comerciais e promocionais, protegendo-os contra seu mau uso ou utilização para benefícios pessoais.
- 8) As infrações ou potenciais violações ao disposto neste Termo, deverão ser reportadas para a Ouvidoria da **FUNDASP**, através do endereço eletrônico: <http://www.pucsp.br/fundasp/ouvidoria/index.html>

São Paulo, 10 de maio de 2019.


Gustavo Victor Crisarulli

Reitor da Universidad Nacional Del Comahue

DOC. 495/2018 - NRCJ - 2018/726

Rua João Ramalho, 182 - São Paulo/SP - CEP 05008-000 - Fone: (11) 3670-3315 - Fax: (11) 3670-3358
<http://www.pucsp.br/> - fundacaosaopaulo@pucsp.br





FUNDAÇÃO SÃO PAULO
mantenedora da
Pontifícia Universidade Católica de São Paulo



**CONVENIO GENERAL DE COOPERACIÓN ACADÉMICA
ENTRE LA PONTIFÍCIA UNIVERSIDADE CATÓLICA DE SÃO PAULO (BRASIL)
Y LA UNIVERSIDAD NACIONAL DEL COMAHUE (ARGENTINA)**

Por el presente instrumento particular, por una parte, la **PONTIFÍCIA UNIVERSIDADE CATÓLICA DE SÃO PAULO**, en adelante denominada **PUC-SP**, entidad sin fines lucrativos, con Estatuto registrado al margen del registro de la Fundação São Paulo bajo el nº 551455, del 4º Oficial de Registro de Títulos y Documentos y Civil de Personas Jurídicas de la Comarca de la Capital de São Paulo, con domicilio en la Capital del Estado de São Paulo, en la Calle Monte Alegre, 984, Perdizes, en este acto representada, en virtud del artículo I y X del Estatuto, por su **Rectora, Maria Amalia Ple Abib Andery**, brasileña, casada, profesora universitaria, titular de la Identidad RG nº 5428778 – SSP/SP y del CPF nº 006.575.078-06, con dirección comercial citada, debidamente autorizada por su mantenedora **FUNDAÇÃO SÃO PAULO - FUNDASP**, persona jurídica de fines no económicos, con Estatuto registrado bajo el nº 526748, en el 4º Oficial de Registro de Títulos y Documentos y Civil de Personas Jurídicas de la Comarca de la Capital de São Paulo, con domicilio en la Capital del Estado de São Paulo, en la Rua João Ramalho, nº 182 - Perdizes, debidamente inscrita en el CNPJ bajo el nº 60.990.751/0001-24, representada **siempre en conjunto de dos**, de acuerdo con su Estatuto Social, por sus Secretarios Ejecutivos y Apoderados, **João Júlio Farias Junior**, brasileño, soltero, administrador de empresas, titular del documento de identidad RG nº 13.877.853 SSP/SP y CPF nº 014.712.388-73, y **José Rodolpho Perazzolo**, brasileño, soltero, abogado, titular del documento de identidad RG nº 9.464.328 SSP/SP y CPF nº 073.370.258-90, y su **Apoderada Ana Paula de Albuquerque Grillo**, brasileña, casada, abogada, titular del documento de identidad RG nº 28.156.144-8-SSP/SP y CPF nº 257.956.268-05, ambos con dirección comercial mencionada, y por otra parte, la **UNIVERSIDAD NACIONAL DEL COMAHUE**, en adelante denominada **UNCo**, con dirección legal en Buenos Aires 1400, ciudad de Neuquén, CP Q8300IBX, Provincia de Neuquén, Argentina, en este acto representada por su **Rector, Lic. Gustavo Víctor Crisafulli**, argentino, casado, profesor universitario, con D. N. I N° 12.474.485, convienen, por mutuo acuerdo, establecer el presente Convenio General de Cooperación Académica, con la intención y el objetivo de establecer un trabajo de cooperación entre ambas instituciones en la enseñanza y la investigación y otras actividades académicas, incluidas las actividades relacionadas con todos los campos de los intereses académicos de ambas instituciones, de conformidad con las siguientes cláusulas y condiciones:

CLÁUSULA PRIMERA - DEL OBJETO

La **PUC-SP** y la **UNCo** convienen en promover la cooperación en áreas de interés común, desarrollando y ejecutando, entre otras, las siguientes actividades:

1. Acciones conjuntas de investigación;
2. Coloquios y seminarios;
3. Intercambio recíproco de información y publicaciones;
4. Intercambio de docentes e investigadores;
5. Intercambio de estudiantes;
6. Otras actividades de interés común.

CLÁUSULA SEGUNDA - DE LAS MODALIDADES DE COOPERACIÓN

Cada programa de cooperación realizado en el marco del presente Convenio General, será objeto de un Convenio Específico en el que se convendrá el área disciplinar involucrada y los objetivos del programa, además de las condiciones y modalidades para ponerlo en práctica.

CLÁUSULA TERCERA – FINANCIACIÓN

El presente acuerdo es una declaración de intenciones y no trae ninguna obligación financiera a cualquiera de las instituciones participantes.

CLÁUSULA CUARTA - PROTECCIÓN DE DATOS

Las Partes reconocen el carácter reservado de toda la información confidencial intercambiada durante la ejecución del presente convenio, que no podrá ser revelada a terceros ni utilizada para fines diferentes a los establecidos, sin previa autorización escrita de la persona que la ha brindado. Cuando sea necesario, las partes pueden acordar, de forma expresa y formalmente, lo contrario.

Las partes se comprometen a mantener la más estricta confidencialidad en relación con la información, los datos y documentos.
Rua João Ramalho, 182 - São Paulo/SP - CEP 05008-000 - Fone: (11) 3670-3315 - Fax: (11) 3670-3358
<http://www.pucsp.br/> - fundacaosaopaulo@pucsp.br





FUNDAÇÃO SÃO PAULO
mantenedora da
Pontifícia Universidade Católica de São Paulo



que tienen acceso en virtud de este Convenio o Convenios específicos vinculados a lo mismo, y no se pueden utilizarlos de diferentes maneras de las establecidas en el presente documento, y afirman, por manera expresa, que observarán el cumplimiento de la normativa de protección de datos personales aplicables a cada caso. En virtud de este Convenio, el acceso a los datos personales ni su tratamiento ni la transferencia a un tercero no autorizado por la ley no se le permitirá.

Por "información confidencial" se entiende todo tipo de información o conocimiento de naturaleza científica, técnica o económica, a modo de ejemplo: datos, know how, procedimientos diseños, borradores, fotografías, proyectos, monografías, muestras, reportes, así como eventuales resultados de cualquier trabajo de investigación y elaboraciones que se deriven de ellos.

En relación a los datos personales las partes se comprometen a mantener su estricta confidencialidad, en el marco de la regulación vigente en cada país.

CLÁUSULA QUINTA - DE LA PROPIEDAD INTELECTUAL

La propiedad intelectual de las actividades producidas / realizadas en el ámbito del presente Convenio será definida por los Convenios Específicos, cuando sea el caso.

CLÁUSULA SEXTA - DURACIÓN

Este Convenio de Cooperación entrará en vigencia a partir de la fecha de su última firma. Será válido por un período de 5 (cinco) años; siendo necesario formalizar un anexo de prórroga, debidamente firmado por los representantes legales de ambas partes involucradas, para extender el período de vigencia.

Párrafo único – La parte que no tiene ningún interés por la renovación de la duración de este Convenio informará a la otra parte, mediante notificación por escrito, con antelación de 06 (seis) meses, sin perjuicio de las actividades que estén en curso.

CLÁUSULA SEPTIMA - POLÍTICAS Y PRÁCTICAS DE COMPLIANCE

Para cumplir con este instrumento, bajo los términos de la Ley 12.846/2013 (Ley Anticorrupción), las partes no pueden ofrecer, dar o comprometerse a dar a nadie, o aceptar o comprometerse a aceptar de quien sea, tanto por su propia cuenta y a través de terceros, cualquier pago, donación, compensación, ventaja económica o beneficio de cualquier tipo que constituya una práctica ilegal o corrupción, sea directa o indirectamente, relacionada con este contrato o no.

Párrafo primero: La UNCo se compromete a cumplir con todas las reglas establecidas por la FUNDASP, de conformidad con las previsiones del Término de Compromiso adjunto, expresando su compromiso con todos los artículos, especialmente el artículo 6, de modo que la información y los documentos relacionados con ellos sean únicamente para el propósito de este contrato.

Párrafo segundo: La UNCo declara tener conocimiento sobre el Código de Ética de la FUNDASP, publicado en su sitio web: http://www.pucsp.br/fundasp/downloads/codigo_etica.pdf, comprometiéndose a observarlo en sus términos exactos.

Párrafo tercero: las partes declaran que, en el desarrollo de sus actividades, promueven, mantienen, ejecutan y respaldan la aplicación de prácticas para promover la responsabilidad social, en particular:

- No utilice, para cualquier actividad relacionada con la ejecución de servicios, el trabajo infantil, observando estrictamente la regla establecida en el artículo XXXIII del art. 7 de la Constitución Federal¹, que exige que dicha obligación también sea cumplida por sus subcontratistas;
- No participar o apoyar ninguna práctica de trabajo forzoso, entendida como el trabajo extraído de una persona bajo amenaza de penalidad física o que se realiza como un medio de pago de una deuda anterior;
- Promover la mejora continua de las prácticas que fomentan la responsabilidad social.

CLÁUSULA OCTAVA – RESOLUCIÓN DE CONTROVERSIAS

Para resolver cualquier duda que pueda surgir en la ejecución y la interpretación del presente Convenio, las partes se esforzarán por buscar una solución consensuada. De no ser así, las partes indicarán, de común acuerdo, a un tercero, persona humana

¹ Art. 7, XXXIII, de la Constitución Federal - "prohibición de trabajo nocturno, peligroso o insalubre para menores de dieciocho años y cualquier trabajo menor de dieciséis años, excepto como aprendiz, desde la edad de catorce años" (Redacción dada por la Enmienda Constitucional No. 20 de 1998) "





FUNDAÇÃO SÃO PAULO
mantenedora da
Pontifícia Universidade Católica de São Paulo



para que actúe como mediador.

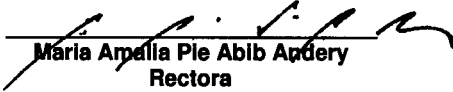
Las partes, conformes con el contenido del presente acuerdo, lo firman en 04 (cuatro) originales de igual tenor y forma, siendo 02 (dos) en portugués y 02 (dos) en español, en presencia de los testigos abajo indicados, para que produzca los debidos efectos.

São Paulo,18/04.....de 2019.

Nequén,18 de junio.....de 2019.

PONTIFÍCIA UNIVERSIDADE CATÓLICA
DE SÃO PAULO

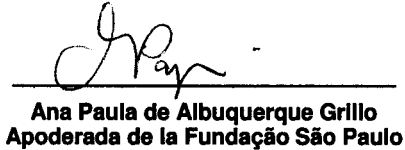
UNIVERSIDAD NACIONAL DEL COMAHUE


Mária Apollia Pie Abib Andery
Rectora



GUSTAVO VÍCTOR CRISAFULLI
Rector


José Rodolpho Perazzolo
Secretario Ejecutivo de la Fundação São Paulo


João Julio Farias Junior
Secretario Ejecutivo de la Fundação São Paulo


Ana Paula de Albuquerque Grillo
Apoderada de la Fundação São Paulo

Testigo:


Nombre: Sheila Pacheco
D.I.: RG nº 24.989.265-0
CPF nº 182.469.308-77

Testigo:


Nombre: Priscila de Melo Mariano
D.I.: RG nº 49.170.796-4
CPF nº 399.007.848-80





FUNDAÇÃO SÃO PAULO
mantenedora da
Pontifícia Universidade Católica de São Paulo



ANEXO – TÉMINO DE COMPROMISO

1) **EI PROMITENTE**, a los fines del cumplimiento de las obligaciones asumidas en el instrumento suscrito y en este Término de Compromiso, será responsable de los actos y omisiones de sus representantes legales, agentes y empleados, por sí mismo y por todas las unidades de su grupo.

2) **EI PROMITENTE** deberá cumplir con todas las leyes y regulaciones brasileñas y extranjeras aplicables al alcance de este instrumento y las específicas de su actividad, incluyendo, sin limitación, la Ley 12.846/13 y su decreto reglamentario nº 8.240/15; así como los convenios y pactos internacionales de los que Brasil es signatario.

3) **EI PROMITENTE** declara y garantiza que, en la ejecución del instrumento y en la consecución de sus objetivos sociales:

(a) no ofenderá, otorgará, hará, prometerá y/o autorizará, directa o indirectamente, el pago en efectivo, obsequios, objetos de valor, o incluso de valor insignificante, a una agencia pública o persona que sea una autoridad u oficial que ocupe cargo público de cualquier instancia de la Administración Pública, de cualquier entidad federativa de la administración directa o indirecta, de cualquier organización pública nacional y/o internacional, de partidos políticos, así como de candidatos o cargos políticos o gubernamentales;

(b) No recibirá, transferirá, mantendrá, usará, ocultará y/o disfraza la disposición, naturaleza, origen, ubicación, movimiento o propiedad de los bienes, derechos o valores resultantes de cualquier actividad delictiva;

(c) No mantendrá relaciones profesionales con individuos o entidades legales que sean miembros de corrupción, lavado de dinero, tráfico de drogas, terrorismo, violación de embargos económicos o militares;

(d) No usará ninguna práctica discriminatoria en su trabajo diario.

4) **EI PROMITENTE** no subcontratará ni asignará los derechos y obligaciones de este instrumento a ningún tercero.

5) **EI PROMITENTE** declara que sigue los más altos padrones de transparencia y mejores prácticas competitivas, de una manera justa y ética, nunca actúa o colabora en acciones fraudulentas o que desequilibra las competiciones en las que participa.

6) Para efectos de auditar la verificación del cumplimiento de las disposiciones de este Acuerdo, el instrumento o la legislación aplicable, el **PROMITENTE** debe proporcionar información financiera, legal, contable, operativa y normativa solicitada por la FUNDASP o por la propia firma de auditoría relacionada con el objeto dentro del límite de tiempo establecido por el solicitante.

7) A menos que la **FUNDASP** haya autorizado previamente por escrito, el **PROMITENTE** se compromete a no utilizar el nombre, logotipo, marca registrada, patente o cualquier otra propiedad intelectual de la **FUNDASP**, para ningún fin, incluidos, entre otros, fines comerciales y promocionales, protegiéndolos del uso indebido o uso para ganancia personal.

8) Las infracciones o posibles violaciones de las disposiciones de este Término deben ser informadas al Defensor del Pueblo de la **FUNDASP**, a través de la dirección electrónica:

<http://www.pucsp.br/fundasp/ouvidoria/index.html>

Neuquén, 19 de febrero 2019.

Gustavo Victor Crisafulli

Rector de la Universidad Nacional de Comahue

DOC. 497/2018 - NRCJ - 2018/726

